

Số: 6145 /VPCP - KTN

Hà Nội, ngày 30 tháng 8 năm 2010

V/v tiếp tục sắp xếp, đổi mới, phát triển NLTQD

Kính gửi:

- Các Bộ: Nông nghiệp và Phát triển nông thôn, Tài nguyên và Môi trường, Tài chính, Kế hoạch và Đầu tư;
- Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương.

Xét đề nghị của Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn (công văn số 2448/BNN-ĐMDN ngày 30 tháng 7 năm 2010) về báo cáo sơ kết 5 năm thực hiện Nghị định số 170/2004/NĐ-CP và Nghị định số 200/NĐ-CP về sắp xếp đổi mới và phát triển nông lâm trường quốc doanh, Phó Thủ tướng thường trực Nguyễn Sinh Hùng có ý kiến như sau:

1. Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chỉ đạo Sở Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn, các công ty, nông, lâm trường quốc doanh hoàn thành việc đo đạc, cắm mốc và cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất và thực hiện ký hợp đồng thuê đất đối với các công ty nông nghiệp, nông, lâm trường quốc doanh (có nhiệm vụ sản xuất kinh doanh); thời gian hoàn thành trong tháng 6 năm 2011.

2. Bộ Tài chính cân đối đảm bảo kinh phí cho các địa phương triển khai thực hiện rà soát, đo đạc cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất cho các công ty nông nghiệp, nông lâm trường quốc doanh theo quy định hiện hành.

3. Trưởng ban Chỉ đạo sắp xếp, đổi mới và phát triển nông lâm trường quốc doanh có biện pháp tăng cường, củng cố Ban chỉ đạo, bộ phận giúp việc và tập trung chỉ đạo quyết liệt việc sắp xếp, đổi mới phát triển nông lâm trường quốc doanh đạt kết quả.

Văn phòng Chính phủ xin thông báo để các cơ quan biết, thực hiện./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Thủ tướng, PTT Nguyễn Sinh Hùng;
- VPCP, BTCN, các PCN, Công TTĐT, các Vụ: ĐMDN, ĐP, KTTH, TKBT, TH;
- Lưu: VT, KTN (3). 66

KT. BỘ TRƯỞNG, CHỦ NHIỆM
PHÓ CHỦ NHIỆM



Phạm Việt Muôn